

Nasz Biuletyn

Tygodnik Diecezjalnego Ośrodka Duszpasterskiego Polonii
w diecezji Oakland (Martinez - Union City)

Polish Pastoral Center

☎: 510/282-4875 fax: 925/754-8056

www.polishpastoralcenter.org



Kaplica Matki Bożej Patronki Emigrantów

909 Mellus St., Martinez, CA 94553

☎/fax w ośrodku EBPA: 925/229-9197

Msza św. w niedzielę - **9.30 am**

Kościół Świętej Rodziny

3880 Smith St., Union City, CA 94587

☎ cafeteria: 510/489-9784

Msza św. w niedzielę - **12.30 pm**

O. Dominik Ciolek SJ (510)282-4875

Dk. Witold Cichoń - administrator

Witoldpt@aol.com ☎925/779-1027

S. Felicia Sarati CSJ, Diocese of Oakland

fsarati@oakdiocese.org ☎510/273-4998

Ks. Stanisław Żak stanzak7@yahoo.com ☎510/336-0698

Ks. Jan Rudzewicz janrudz@comcast.net

11 Lipiec A.D. 2010 - XV Niedziela Zwykła

18 Lipiec A.D. 2010 - XVI Niedziela zwykła

Miłość Kościoła i Maryi

Zaiste, przypomnienie zasadniczych pojęć, które przedstawił Sobór Watykański II w sprawie natury Kościoła jako Rodziny Bożej, Ludu Bożego, Królestwa Bożego, Mistycznego Ciała Chrystusa, z pewnością sprawi, że wierni łatwiej i szybciej poznają posłannictwo i zadanie Maryi w tajemnicy Kościoła, jak również Jej miejsce we wspólnocie Świętych. Spowoduje też, że lepiej dostrzegą braterską więź łączącą wszystkich chrześcijan, ponieważ są oni synami Najświętszej Dziewicy, "w których zrodzeniu i wychowaniu współdziałała Ona swoją miłością macierzyńską", a równocześnie są synami Kościoła, gdyż "rodzimy się z Jego - to jest Kościoła - łona, karmimy się Jego mlekiem, jesteśmy ożywiani Jego Duchem". Albowiem Najświętsza Dziewica i Kościół współdziałają w rodzeniu Mistycznego Ciała Chrystusa: "oboje są Matką Chrystusa, ale żadne z nich nie rodzi bez drugiego całego (Ciała)". Sprawí wreszcie, że jaśniej zobaczą, iż działanie Kościoła na świecie jest jakby przedłużeniem opieki i troskliwości Maryi. Prawdziwie czynna miłość Najświętszej Dziewicy w domu nazaretańskim, u Elżbiety, w Kanie Galilejskiej, na miejscu Kalwarii - wszystko to stanowi zbawcze wydarzenia o najwyższym znaczeniu eklesjalnym. Przedłuża się ono i dokonuje w matczynej trosce Kościoła i usilnym pragnieniu, by wszyscy ludzie doszli do poznania prawdy (por. 1 Tm 2, 4), w jego nieustającej opiece nad słabymi i potrzebującymi oraz chorymi, w jego ustawicznym zabieganiu o umocnienie pokoju i zgody społecznej, w wytrwałej działalności i gorliwości zmierzającej do tego, by wszyscy ludzie stali się uczestnikami zbawienia, które swoją śmiercią wysłużył Chrystus. W ten oto sposób miłość do Kościoła przemieni się w miłość do Maryi, i odwrotnie - ta ostatnia w tę pierwszą, ponieważ jedna nie może istnieć bez drugiej. Podsumowując, powtarzamy, że trzeba, by kult oddawany Najświętszej Dziewicy wykazywał swoją wewnętrzną treść eklesjalną. To zaś sprawi, że podejmie się postanowienie i zbierze siły, by dzięki nim dokonać zbawiennej odnowy form i samych tekstów.

Muzeum Jana Pawła II i Prymasa Wyszyńskiego

W ramach Centrum Opatrzności Bożej powstał międzynarodowy projekt, uwieczniający osobę Jana Pawła II i Stefana Kardynała Wyszyńskiego dla obecnego i kolejnych pokoleń. To wyjątkowe Wotum Wdzięczności narodu za dwóch wielkich Synów Narodu i nieocenionych ludzi Kościoła. W muzeum zostaną odzwierciedlone dzieje Kościoła i Polski w XX wieku w życiorysach tych dwóch Wielkich Polaków. Muzeum stanowi wyraz wdzięczności za duchową, moralną, cywilizacyjną i społeczną przemianę, jaka dokonała się w ciągu ostatnich kilkudziesięciu lat zarówno w Polsce, jak również na świecie. Jest hołdem dla Jana Pawła II i Prymasa Stefana Wyszyńskiego za ich wkład w zachowanie tożsamości kulturowej w dobie panowania w Polsce totalitaryzmów - nazistowskiego i komunistycznego. Dzięki działalności tych dwóch bohaterów polskość stała się ważnym punktem odniesienia dla kultury uniwersalnej. Muzeum jest autentycznym świadectwem naszych czasów, stanowiąc ośrodek upamiętnienia roli Kościoła katolickiego w XX-wiecznym życiu Polski. Docelowo będzie pełnił funkcje dokumentacyjne, konferencyjne, edukacyjne i naukowe. Ma ono pełnić misję społeczną, polegającą na historycznej, kulturalnej i patriotycznej edukacji odbiorców. W nowoczesny sposób będzie kształtował ich wrażliwość, podtrzymując żywą pamięć przyszłych pokoleń o Janie Pawle II i Prymasie Tysiąclecia oraz ich roli w dziejach Polski i świata. Przekaz Muzeum powinien oddziaływać na szerokie grono odbiorców i być zrozumiałym zarówno dla wierzących jak i niewierzących, dla Polaków, jak i zagranicznych turystów. Muzeum jest wznoszone na warszawskich Polach Wilanowskich, a w jego skład wchodzi obok Muzeum także Świątynia Opatrzności Bożej oraz Panteon Wielkich Polaków.

⇒ **Zebrane składki kościelne.** Za złożone ofiary składamy serdecznie Bóg zapłać:

	Martinez	Union City
4/4/10	\$883	\$635
4/11/10	\$612	\$635
4/18/10	\$796	\$622
4/25/10	\$345	\$259
5/2/10	\$253	\$131
5/9/10	\$476	\$358
5/16/10	\$322	\$176
5/23/10	\$267	\$553
5/30/10	\$250	
6/6/10	\$225	

✚ <http://PolishPastoralCenter.org/sacraments> ✚

Nauka religii i przygotowanie do I Komunii św. - w ramach zajęć Szkoły Polskiej i parafii.

Przygotowanie do bierzmowania - zgłosić co najmniej 2 lata przed planowanym terminem.

Odwiedziny chorych - po uprzednim uzgodnieniu telefonicznym, a w sprawach nagłych w każdym czasie.

Sakrament pojednania - przed lub po Mszy św. **Chrzest** - zgłosić co najmniej miesiąc wcześniej.

Małżeństwo - zgłosić co najmniej 6 miesięcy przed planowanym terminem.

✚ **Sponsorzy "Naszego Biuletynu"** ✚ **Ogłoszenia różne: Praca - Kupno - Sprzedaż - Usługi - Rozrywka** ✚

⇒ 2 Października 2010 tj Sobota, obchodzimy uroczystości CHAUTAUQUA #16 od godz. 10:00 do 4:30 przy parafii Świętego Józefa Robotnika w Berkeley, 1640 Addison St (at Jefferson). Msza Św. Celebrowana przez Jego Excellence Ks. Biskupa John'a S. Cummins, kaznodzieja: wikariusz generalny Rev. George Mockel.

⇒ Dom do wynajęcia w Bay Point. 3 sypialnie, 2 łazienki. Kontakt (925) 386-6279."

⇒ Pokój do wynajęcia w domu w Milpitas, umeblowany lub nie, łazienka, polska TV, tel.1-888-323-6800

BIURO PRAWNE FIRMY KEROSKY & ASSOCIATES Specjalizuje się we wszystkich sprawach cywilnych, takich jak: wypadki samochodowe - obrażenia ciała - sprawy spadkowe - prawo emigracyjne - prawo budowlane oraz nieruchomości- wszystkie sprawy biznesowe.

785 Market St 15th Floor

San Francisco, CA 94103

☎ 415/777-4445

<http://www.youradwokat.com>

Mówimy po polsku i rosyjsku. Tłumaczenia i usługi notarialne.

Office in San Jose ☎ 408/993-9737

in Sacramento ☎ 916/349-2900



Prudential

California Realty



Wojciech Grzelak
Realtor

-Easy Exit Guaranty
-45 Point Marketing System
-Communication Guaranty
-Free CMA
-Complimentary Home Protection Plan
-Buyer Guaranty
-10% of my commission will be donated to Polish Catholic Church

Buying or Selling call now

Cell: 650-888-7128

Office: 650-578-0222

E-mail: wojciech.grzelak@prurealty.com

POLISH & EUROPEAN *Delikateski*

"Where sausages are truly Polish"

Call toll free 1-800-FRYKASY

1984 Monument Blvd

Concord, CA 94520

tel: (925) 849-5580

fax: (925) 849-5552

E-mail: tomasz@pacbell.net

www.delikateski.com

Open 7 days

Subscribe to Polish or English version of this bulletin by e-mail.

Send a request to contact@PolishPastoralCenter.org

Kalendarze imprez Polonii:

www.poloniasf.org
poloniasfo@yahoo.com

lub www.capolonia.com
www@capolonia.com

Kasia Zelichowska REALTOR®

- Sprzedaż i kupno nieruchomości
- Short sale

- REO

- Bezpłatna wycena domów

- Pomoc w pożyczkach DRE Lic #01049302

Weichert Realtors/America First Team

Profesjonalne Real Estate usługi w SF Bay

Area od ponad 20 lat. Tel. 510-853-4818

e-mail: kzelichowska@weichert.com



LEKARZ DENTYSTA

KRYSTYNA WRONA

zaprasza pacjentów do swojego

gabinetu dentystycznego

(General Practice)

☎ (510) 538-2704

22296 Main St.

Hayward, CA 94541

<http://kwronadds.tripod.com>

Nowo otwarte Polskie Delikatesy
Europa Deli Cafe

Oferujemy około 300 produktów: wędliny z Chicago, pieczywo, garmazerkę, przyprawy, artykuły dla dzieci firmy Bobovita.

Pon.-Sob. 9 am - 8 pm

Niedz. 11 am - 6 pm

2080 S. Bascom Ave,
Campbell, CA 95008

tel: (408) 879-8077

Serdecznie zapraszamy !!!

UBEZPIECZENIA / INSURANCE

FREE QUOTES IN LESS THAN A MINUTE!!!
FROM ALL CA INSURANCE COMPANIES!

PAYING TOO MUCH FOR YOUR HEALTH INSURANCE?
WE WILL DO A FREE EVALUATION OF YOUR CURRENT BENEFITS!

- ✓ NA ŻYCIE/ LIFE
- ✓ ZDROWOTNE/ HEALTH
- ✓ DENTYSTYCZNE/ DENTAL
- ✓ OKULISTYCZNE/ VISION

DLA FIRM I OSÓB PRYWATNYCH/
FOR GROUPS AND INDIVIDUALS

WIĘCEJ INFORMACJI / FOR MORE INFO:

MONIKA PAWLAK

TEL: 310/497-1371

info@ultimateinsuranceagents.com

www.UltimateInsuranceAgents.com

License # CA 0G84605

EUROPEAN
COUNTRY
MARKET



IMPORTED EUROPEAN

& POLISH FOOD

2490 Salvio Street,

CONCORD CA 94520

(corner of Port Chicago Highway)

open Monday - Sunday

tel: (925) 609-9787

www.europeancountrymarket.com

Kaplica Matki Bożej Patronki Emigrantów Martinez

-11 VII Niedziela 9:30 am
ks. Dominik: + Janina Jakubowicz

-18 VII Niedziela 9:30 am
ks. Dominik: **intencja wolna**

-25 VII Niedziela 9:30 am
ks. : **intencja wolna**

-1 VIII Niedziela 9:30 am
ks. : **intencja wolna**

-6 VIII pierwszy piątek miesiąca 7:30 pm
ks. : **intencja wolna**

-8 VIII Niedziela 9:30 am
ks. : **intencja wolna**

-15 VIII Niedziela 9:30 am
ks. Dominik: **intencja wolna**

-22 VIII Niedziela 9:30 am
ks. Dominik: Niedziela czterech rocznic

-29 VIII Niedziela 9:30 am
ks. : **intencja wolna**

-3 IX pierwszy piątek 7:30 pm
ks. Dominik: **intencja wolna**

-5 IX Niedziela 9:30 am
ks. Dominik: **intencja wolna**

-12 IX Niedziela 9:30 am
ks. Dominik: **intencja wolna**

-19 IX Niedziela 9:30 am
ks. Dominik: **intencja wolna**

Kościół Świętej Rodziny

Union City ◇◇◇ Liturgia ◇◇◇

-11 VII Niedziela 12:30 pm
ks. Dominik: **intencja wolna**

-18 VII Niedziela 12:30 pm
ks. Dominik: **intencja wolna**

-25 VII Niedziela 12:30 pm
ks.: **intencja wolna**

-1 VIII Niedziela 12:30 pm
ks. : **intencja wolna**

-8 VIII Niedziela 12:30 pm
Fr. Robert Herbst: **intencja wolna**

-15 VIII Niedziela 12:30 pm
ks. Dominik: **intencja wolna**

-22 VIII Niedziela 12:30 pm
ks. Dominik: **intencja wolna**

-29 VIII Niedziela 12:30 pm
ks. Dominik: **intencja wolna**

-5 IX Niedziela 12:30 pm
ks. Dominik: **intencja wolna**

-12 IX Niedziela 12:30 pm
ks. Dominik: **intencja wolna**

-19 IX Niedziela 12:30 pm
ks. Dominik: **intencja wolna**